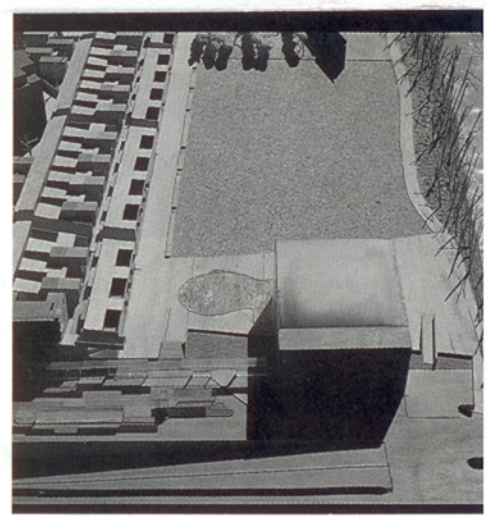
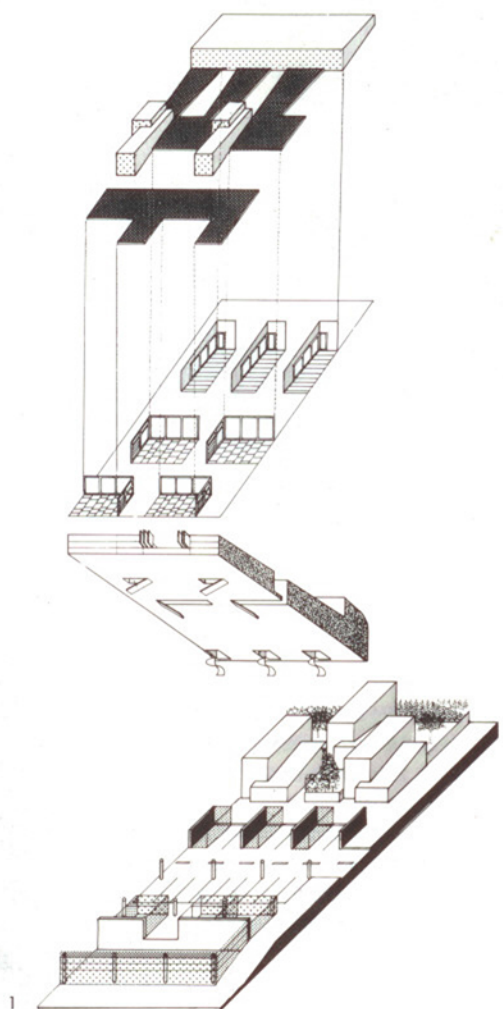


Emmanuel CHOUPIS  
architecte D.P.L.G.

“ΕΝΟΤΗΤΑ ΚΕΝΩΝ”  
‘A UNITY OF VOIDS’

Προσπαθώντας να ορίσει ένα “ανοικτό σύστημα”, η μελέτη προσ-  
διορίζει μια ακολουθία ανοικτών  
χώρων κατά μήκος του ποταμού,  
που διευρύνουν τον δημόσιο χώρο  
του περιπάτου. Αυτή η ενότητα των  
διαφορετικών στοιχείων (ταινία κυ-  
κλοφορίας, οριζόντιος συμπαγής  
όγκος από patio-villas, που ανα-  
πτύσσεται ως βάθρο στην ανατολι-  
κή πλευρά της τοποθεσίας, “ζωο-  
λογικός κύβος”, “κήπος παιχνι-  
διού”) προσδιορίζει το χαρακτήρα  
ενός κοινού δημόσιου ανοικτού χώ-  
ρου: τον αστικό κήπο, ως χώρο κοι-  
νωνικής συνδιαλλαγής στη διασταύ-  
ρωση του καθημερινού ρυθμού ερ-  
γασίας και ζωής της γειτονιάς, με  
την περιοδική διασκέδαση που  
αναζητά μια πιο απομακρυσμένη  
κοινότητα. Κάθε patio-villa εξοπλί-  
ζεται μ’ ένα σταθερό μπλοκ υπηρε-  
σιών κι έναν κυμαινόμενο χώρο που  
περικλείει το patio, επιτρέποντας  
μια ποικιλία σεναρίων και τρόπων  
ζωής. Starting from the concept of  
an ‘open structure’, the project pro-  
poses a sequence of clearly-defined  
public voids anchored alongside the  
river so as to punctuate and enlarge  
the existing promenade. This unity of  
diverse elements (circulation strip,  
low compact mass of patio-villa  
housing developed as a ‘socle’ and  
occupying the entire eastern part of  
the site, cultural zoo cube, games  
garden) qualifies a common public  
void: the urban garden, the space of  
intersection of a limited community  
with complementary facilities and  
the place of a distant mass popula-  
tion engaged in a more hedonistic  
search for temporary leisure or cultu-  
ral events. To allow for a diversity of  
life-style scenarios, each unit is  
equipped with a fixed service block  
and a flexible volume which inscribes  
the exterior patio space.



1. Ξεδιπλωμένο ισομετρικό, από πάνω προς τα  
κάτω: επίπεδο στεγών, ιδιωτικά αίθρια,  
βάση εισόδων, αίθρια-διαμερισμάτων κήπων-foyer  
στάθμευσης-ζώνη δραστηριοτήτων/  
Unfolded isometric, from top to bottom: roof plane,  
private patios, socle access points, patio garden villas-  
parking foyer-activity strip
- 2.-3. Πρόπλασμα/Model
4. Κάτοψη επιπέδου κήπων 0.0 - +1.0 μ./  
Garden level plan 0.0 - +1.0 m.
5. Κάτοψη στεγών +10.60 μ./Roof plan +10.60 m.
6. Προοπτικό αιθρίου/Patio perspective
7. Επίπεδο βάσης και τοπογραφικό/  
Socle level and site plan

